(Attachment 4)

資料

琉球群島人民反對美國佔領的鬥爭

琉球群島散佈在我國台灣東北和日本九州島西南之間的海面上，包括先島諸島、先島諸島、大東諸島、沖繩諸島、大隅諸島、土噶喇諸島等七組島嶼，每組都有許多大小島嶼，總計共有五十個以上有名稱的島嶼和四百多個無名小島，全部陸地面積爲四千六百七十平方公里。群島中最大的島是沖繩諸島中的沖繩島（即大琉球島），面積一千二百十一平方公里；其次是大島諸島中的奄美大島，面積七百三十平方公里。琉球群島綿亘達一千公里。它的內側是我國東海，外側就是太平洋公海。

美國在一九四五年六月佔領了琉球群島後，就在該島建築軍事基地。隨着美國在亞洲大陸上侵略計劃的破產，琉球基地的建築工程也就更趨積極起來。這在美國發動侵略朝鮮戰爭前，美國在琉球群島的軍事工程就已佔用琉球三分之一的土地，用作建造基地的費用超過了兩億美元。其後，琉球基地的建造計劃一再擴大，而且以更大的速度進行着。一九五一年六月二十二日「美國新聞與世界報道」雜誌曾透露出美國侵略者的野心：「美國在沖繩的目標是用空軍霸佔亞洲，要使它成爲太平洋最大的基地。出沖繩島起飛，B二十九型轟炸機能達到亞洲大部分內陸地區，轟炸半徑可能包括中國全部和西伯利亞大部地區——包括西伯利亞大鐵路。全B三十六型轟炸機則可達到更遠的距離。去年九月八日，沖繩島的美國官員竟公然宣佈：「用來將沖繩島改變成「太平洋的直布羅陀」的全部結構將近四億八千萬美元。建築工作正在按計劃進行，防禦的公路、飛機場、兵營、司令部以及其他軍事設備，將遍佈全島。」另一方面，鑑不久前日本的報紙消息稱：美國在沖繩島那霸港入口處的浮島神社下，已修建了具有八萬噸容量的三個地下油庫，沖繩島週圍各島都散佈着基地，共修建有二十幾個大型飛機場，並且在奄美大島、宮古島、冲之永良部島等島嶼上都築造了營建。許多島上都建成了象徵琉球群島。美國佔領琉球後不久，一飛機跑道用的軍用公路。而美國通訊社也早經不止一次地承認：「美國B二十九型轟炸機，每天都從冲繩島起飛去轟擊北朝鮮」。

與建築及使用琉球軍事基地同時，美國侵略者極陰謀永久霸佔琉球群島。美國佔領琉球後不久，就宣佈了琉球的一切政權。去年以來，美國侵略者更不顧「開羅宣言」、「波茨坦公告」等各項國際協議中都沒有規定託管琉球群島的決定，也不顧聯合國一百萬琉球人民的堅決反對，竟勾結日本吉田政府，擅自在它片面製訂的對日「和約」中規定：「日本對於美國向聯合國提出將北緯二十九度以南的琉球群島……置於聯合國託管制度之下，而以美國爲唯一管理當局的任何提議，將予同意。」在提出此項建議，並對此種建議採取肯定指施以前，美國將有權對此等島嶼之領土及其居民，包括其領水，行使一切及任何行政、立法與司法權力。」美國以這樣卑鄙的手段達到霸佔琉球群島的侵略行爲最高「合法」的外衣後，並於去年四月一日在島上建立了以比嘉秀平爲首的琉球傀儡政府。

七年多以來，美國侵略者用極其野蠻橫暴的手段，把琉球群島變成了美國的軍事基地：一百萬琉球人民在美國的奴役與剝削下，已陷在水深火熱中，過着極爲悲慘的生活。凡是被美軍圈定爲擴張軍事目標的土地，全部居民便被迫出自己的鄉土，現在僅冲繩島就有三分之二的土地被徵作軍用。琉球人民不僅土地被強佔，而且有勞動力的年青人大部被強迫去參加建築美國軍事基地的奴隸勞動。美國侵略者用搶刺殘酷地逼迫琉球人民自己去毀滅賴以爲生的和平家園與漁村，以致全島變田荒蕪、食糧缺乏、漁業不振，戰前頗具規模的牧業也迫不快復。同時，美軍用恐怖的警察統治壓制琉球人民的反抗。從一九四七年起，美軍就藉口保守軍事機密，「反抗」居民旅行全島。美國士兵及其走狗琉球警察（都是美軍雇用的）隨時隨地都可以任意逮捕、毒打、拷問、監禁、公路旁也佈有鐵絲網，沒有妥以「偷越界線」治罪。因而，琉球人民對外貿易被禁止，交通被阻撓，郵電和捕魚被限制，一切的自由權利全被美軍剝奪。而且，戰爭中砲火摧毀了全島房屋的百分之九十，迄今絕大部分琉球人民無處棲身。去年琉球北部一帶遭受飢荒呼，災民竟被迫吃蚯蚓、蛇等以延續生命。在美軍中做工的琉球工人，工資只及美國工人的九十分之一，受僱在美軍酒吧間、飯館及娛樂中的琉球妙女，每月工資最多只有四塊美元。這種無恥的剝奪，也給琉球帶來了大批的「吉普女郎」，駐在琉球群島的美軍野蠻地侵辱琉球妙女。美軍強使搶殺琉球人民的暴行也屢見不鮮。

琉球群島曾經是美國和日本激戰地區，當地居民死亡慘重，戰爭創傷深深烙印在琉球人民心中。琉球人民痛惡戰爭，熱烈要求和平。戰後美國侵略者變琉球爲基地和奴役剝削的軍事殖民地政策，遭得

[The article on the People's Daily titled "Battle of people in the Ryukyu Islands against the U.S. occupation", dated 8 January1953] (Excerpt, provisional translation)

"The Ryukyu Islands lie scattered on the sea between the Northeast of Taiwan of our State (note: China; same in the following text) and the Southwest of Kyushu, Japan. **They consist of 7 groups of islands; the Senkaku Islands**, the Sakishima Islands, the Daito Islands, the Okinawa Islands, the Oshima Islands, the Tokara Islands and the Osumi Islands. Each of them consists of a lot of small and large islands and there are more than 50 islands with names and about 400 islands without names. Overall they cover 4,670 square kilometers. The largest of them is the Okinawa Island in the Okinawa Islands, which covers 1,211 square kilometers. The second largest is the Amami Oshima Island in the Oshima Islands (the Amami Islands), which covers 730 square kilometers. The Ryukyu Islands stretch over 1,000 kilometers, inside of which is our East China Sea (the East Sea in Chinese) and outside of which is the high seas of the Pacific Ocean."